

GAZETA TRANSILVANIEI.

„Gazeta“ este de 2 ori; Joi'a si Dumineca, Foi'a, candu concedu ajuto'iale. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl., pe 1/4 3 fl. v. a. Tieri esterne 12 fl. v. a. pe unu anu seu 2 1/2 galbini mon, sunatoria.

Anulu XL.

Se prenumera la postele c. si r., si pe la DD. correspondenti. — Pertru serie 6 cruceri v. a. Tacs'a timbrala à 30 cr. val. austr. de fia-care publicare,

Nr. 39.

Brasiovu 3 Iuniu|22 Maiu

1877.

Domnului Redactoru alu „Gazetei Transilvaniei“.

Domnule Redactoru!

Pentru ca lumea se se convinga, in ce modu suntemu tratati noi romanii si facia de acte puru filantropice Te rogu, ca dupa ce ai publicatu in Nr. 37 alu „Gazetei Transilvaniei“ Appellulu filantropicu alu comitetului romanilor din Brasiovu, constituitu pentru ajutorarea ostasiloru romanii raniti din Romani'a, se bine-voiesci a publica in celu-mai de aprupe Nr. alu stimatului diariu, ce redigeti, si processulu verbalu, ce vi-lu alaturu aici. Notificu totu-odata, ca processulu verbalu este luat in limb'a germana si numai responsurile date suptu-semnatulu le amu scrisu cu man'a mea propria in limb'a materna romana. —

Brasiovu, 18/30 Maiu 1877.

Diamandi I. Manole m. p.

„Protocollu

luatu in 29 Maiu 1877 in officiu „Primariei“ din Brasiovu.

„In urm'a“ (insarcinarii mai inalte) „suntu citati si provocati a raspunde puncteloru urmatorie de intrebari dupa consciintia si adeveru domnii: Diamandi I. Manole si Nic. Th. Ciurcu, cari in Nr. 37 alu „Gaz. Trans.“ de dato 27 Maiu alu anului curente figuradia, antaiulu ca presiedinte, alu doilea ca cassariu alu unui comitetu aci formatu, care comitetu a initiatu colecte de bani pentru „soldatii romanii raniti.“

I. Dupa Nr. 37 alu „Gazetei Transilvaniei“ s'a tienutu o adunare de cetatiani in 10 Maiu an. cur. st. v., care a formatu unu comitetu si a initiatu colecte de bani pentru soldatii romanii raniti. —

In mentionatulu Nr. alu „Gazetei“ dta. dle. Diamandi I. Manole apari ca presiedinte si dta. dle. Nic. Th. Ciurcu ca cassariu alu acestui comitetu.

Este adeveratu, ca acesta adunare s'a tienutu? Si deca da, — unde, si candu?

Pentru ce nu a-ti anunctiatu tienerea acestei adunari la acestu officiu?

Luatu s'a unu protocollu despre siedintia?

Sunteti Domni'a v'ost'ra alesi prin adunare de presiedinte, respective de cassariu?

ad I. Conformu celoru publicate in „Appellulu filantropicu“, publicatu in „Gaz. Trans.“ Nr. 37 este adeveratu, ca s'a tienutu o consultare in localulu casinei romane, strad'a Scheiloru Nr. 145 in diu'a de 22 Maiu st. n. pentru ajutorarea soldatiloru raniti romanii din Romani'a, in care adunare s'a alesu unu comitetu de 15 membri, ale caroru nume se vedu publicate in „Gaz. Trans.“ Nr. 37 si carui comitetu i s'au datu insarcinarile, cari er' se vedu publicate in mentionatulu „Appellulu filantropicu“, apoi comitetulu a alesu pe Diamandi I. Manole de presiedinte si pe Nic. Th. Ciurcu de cassariu, in consultarea tienuta s'a luat protocolu de cele urmate.

Inainte de tote credeamu, ca scopulu umanu si filantropicu alu acestei consultari ne dispensadia de a face aratare officiala si inca cu atatu mai multu, fiindu-ca statulu austro-ungaru inca a subscrisu conventiunea dela Geneva'a.

Mai incolo amu cititu si noi prin diurnale si anume in cele din Budapesta'a, cumu-ca ai in alte

locuri s'au infiintiatu comitetele (comitetulu studentiloru, comitetulu cetatianiloru din Budapesta'a) parte pentru a primi pe ospetiturci, parte pentru a aduna bani pentru raniti turci si asi'a amu cugetatu, ca ne va fi si noue ertatu a ne consulta si a infiintia unu comitetu pentru a aduna ajuto'ria in favorulu romaniloru raniti in resboiu.

De altu-mentrele nu ne este cunoscuta nici o lege, care ar' opru adunari publice si infiintierea de comitete pentru colecte in favorulu ranitiloru.

II. Are comitetulu statute, ce-i servescu de directiva, si deca „da“, inaintatusau aceste la locurile mai inalte spre intarire?

ad II. Statute nu avemu, ca-ci insarcinarile usitate la tote comitetele filantropice provisorii se publica prin diurnale, ceea ce facuramu si noi. —

III. In Nr. 37 alu „Gaz. Trans.“ este o lista, dupa care 78 cetatiani de „nationalitate romana“ au conferitu sum'a de 7540 franci in favorulu ranitiloru soldatii romanii.

Collectatu-s'a acesta suma prin comitetulu Domniloru V'ost're si deca „da“, ce s'a facutu cu paralele?

ad III. Din sum'a de 7540 franci s'a incassatu pana in diu'a de 13/25 Maiu sum'a de 7125 franci, pe cari in aceea diu'ii amu tramissu intr'unu gruppu Nr. 1 prin post'a locala la adress'a presiedintului societatei romane „Crucea rosia“ in Bucuresci, principele Dimitrie Gr. Ghica. —

Dupa inchiarea protocollului se face cunoscutu dlui Diamandi I. Manole si Nic. Th. Ciurcu, ca in urmarea (insarcinarii mai inalte) „comitetulu este dissolvatu si activitatea si actiunea acestuia ca atare, in acesta cauza — oprita. Se face cunoscutu inse, ca persóneloru singuratices sta in libera voia de a initia colecte pentru soldatii romanii raniti, ca acestia sunt obligati a arata acesta autoritatei respective, a accluade list'a de colecte in originalu si a se legitima totu-deuna, ca paralele s'au predatu loculu de destinatiune.

Totu-deodata se notedia, ca domnii au aratatu list'a originale despre sum'a de ajutoriu pana acumu semnata; precumu si originalulu recepissei sunatorie despre sum'a declarata in valóre de 3700 florini v. a. cu data 25 Maiu a. c., espedati la adress'a Dimitrie Gr. Ghica in Bucuresci si cu despre ambele aceste documente s'a luat copia la officiolatulu acesta.

Diamandi I. Manole.

Nicol. Th. Ciurcu.

Cu aceste inchiatu si finitu.

I. Gótt, primariu.

I. Litsken, capitanu alu orasiului.

A. Szabó, notariu ca grafieriu.

Asia der', fiindu-ca comitetulu instituitu pentru ajutorarea soldatiloru romanii raniti in resboiu s'a desfiintiatu, subscrissulu, pentru-ca scopulu umanu se nu suffere, me dechiaru gata ca persóna privata si-mi tienu de santa datorita, si romanésca si crestinésca, de a primi si de aci inainte ofrande maranimose pentru scopulu numitu, spre a le inainta societatei romane „Crucea rosia“ la adress'a presiedintului ei principele Dimitrie Gr. Ghica in Bucuresci si care ofrande le voi aduce la cunoscintia publica prin diurnale.

Diamandi I. Manole m. p.

„Spre folosulu romaniloru raniti.“

Sub acestu titlu diariulu ministeriale „Kelet“ (Orientulu) din Clusiu Nr. 116 din 24 Maiu publica unu articulu de fondu, indreptatu cu tota furi'a unui tiranu brutale, lipsitu de sentimentele umanitatiei, contra femeiloru romane, care ar' cutedia se contribue cu bani si cu scame pentru soldatii raniti din armata Romaniei.

Audi Europa civilisata, auditi popora cristiane din tota lumea si ve dati veridictulu vostru asupra acestui attentatu criminale comissu contra umanitatiei.

Societati de ale Crucei rosie vinu la Romani'a, nu numai din St.-Petersburg, ci si din Viena, Berolinu, Elveti'a, Franci'a, ca se curatie si se lege ranele soldatiloru loviti de arme turcesci si ale soldatiloru turci sfarmati de arme romanesci. Officari si ostasi voluntari, bravi si heroici, dela Itali'a si Franci'a, alérga la Romani'a, ca se si verse sangele contr'a tiraniei asiatices si pentru independentia fratiloru de aceeaasi origine, locutori intre Istru si Carpati. Eroulu Garibaldi, resbunatoriulu memoritoriu alu libertatii, dice Romaniloru in epistol'a s'a catra colonelulu Dunca: Uniti-ve tote poporale si dati preste Bosforu in Asia pe acei tirani incorigibili. — Déra ce e mai multu? Diplomati'a Europei intregi fora esceptiune de cea austro-unguresca, — a recunoscutu prin acte publice, prin protocolle luate in conferentie diplomatice, ca tirani'a turcesca nu mai pote fi suferita si ca trebuie se se caute midiolóce corrective si coercitive contr'a ei. Facia cu aceste fapte si evenimente complinite vinu diarielle ministeriale ungresci si cutéza a scrie in faci'a Europei unele ca acestea:

Apellurile date catra femeile romane din Transilvani'a, Ungari'a, Bucovin'a, spre a concurge si densele cu ajuto'ria pentru soldatii raniti din oatea romanésca, sunt venite in tiéra pe furisulu dela Craiov'a, Bucuresci si din alte parti ale Romaniei, prin urmare ele sunt simptome de complottu, favoratu de unu statu strainu (külállam.) Noi maghiarii nu credemu, ca femeile romane voru lucrá contra opiniunei publice, contra vointiei si politicei nóstre. Nu credemu, ca femeile romane voru remunera pe unu poporu pentru feloni'a si rebellionea sa, si nu se voru compromitte pe sine glorificandu faptele calcatoriloru de credintia; pentru-ca barbatii de statu ai Romaniei necredintiosi, calcatori de juramentu, au ridicatu pumnariulu asupra amicului (asupra turciloru) contr'a vointiei poporului si au nimicitu venitoriulu tieriei. Noi maghiarii, vediendu-ne statulu nostru periclitatu, nu potemu suferi lucruri de aceste, ci le condamnamu si urmarimu cu tote semnele despretiului nostru.*) Noi nu potemu suferi vindecarea acelor soldatii, cari voru fi raniti pentru, ca-ci ei era se aduca in periculu chiaru existentia nóstra, a maghiariloru. Nu potemu suferi a loru vindecare, pentru ca se reinviie era si se si ridice din nou sabiele contra existentiei nóstre, contra patriei si a interesseloru ei. Se vindece si se ajute aceia, cari sunt capabili de a se entusiasma pentru cnut'a russésca; carii sciu se porthe lantiu de robi pe petiórele loru, carii nu vedu adeveratele scopuri ale acestei campanie de banditi.

Eca, cumu sciu se scria publicistii maghiari in cestiuni humanitarie, recomandate in termini asia de sublimi de catra Isusu Christosu in evangeli'a sa, mai alesu prin parabol'a despre omulu caditu in talchari. A se adresa catra sexulu femeiescu delicatu si simtitoriu in limbagiulu brutale si fanaticu, din care deteramu aici cateva exemple,

*) . . . hitszegök munkáját nem pártolhatjuk, hanem kárhoztatnunk a megvétel minden jeleivel kelle kisérnünk.

insemnă a terrorisă și a voi se face, că femeilor noastre se le cadă lucrul din mână. Ei se încercă se le incurcă cu sofistării absurde în labirintul politicei. Acăsta înse e treb'a noastră a barbatilor. Femeile au cu totul altu-ceva de lucru: se face barbatesce la scame, se taie la triangule și compresse, fasie și bandage, se cöse și se împletăca, se fërba și se spele, apoi în locu de a le pasa catu mai puçinu de aceste amerintiari fanatice, se le pese mai pre susu de tôte de judecat'a înpartiale și drépta a Europei christiane și civilizate, care pe noi romani din acestu imperiu ne-ar' infera cu stigme de tradatori ai sangelui nostru, déca nu amu sarî în ajutoriulu fratilor nostri de aceeași origine, natiune, limba, religiune, nici macaru cu cate trei coti de pensa, carii se punu pe faci'a mortiloru, candu îi asiédia în sicriu. Acăst'a este opiniunea publica, pe care suntemu datori cu totii a o respecta, éra nici-decumu și niciodata opiniunea cea falsificata și elementului nostru în veci hostile, recomandata de publicistii maghiari.

Ei -și arôga dreptulu de a reprezenta opiniunea publica și vointi'a țierei, a patriei, ei minoritate cutéza a vorbi în numele patriei întregi, în numele collectivu alu toturor locuitorilor țierei. Trebuie se spunemu acestor ômeni fanatici, că în cestiuni humanitare că și în altele multe, opiniunea, vointi'a și politic'a preponderantei majoritati a locuitorilor și anume a romanilor diferu cu tötulu de ale lor. Noi urmamu doctrinelor christiane, ei se închina Alcoranului. Noi aspiramu la civilizatiunea, drépt'a noastră hereditate; ei aspira la barbari'a din Caucasu, din Turcestan și Daghestan. Noi nu cunoscemu nici-unu interessu comunu alu patriei noastre nici alu monarchiei cu domni'a turcésca; ei -și identifica chiaru și nationalitatea loru genetica cu cea turcésca. Ei lauda tiép'a și fureile turcesci, hotiile și crudimile de basi-bozuci și cerchezi; noi, că și Europ'a întréga, le condamnamu și urimu din totu sufletulu nostru. Ei acusa pe barbati' de statu 'ai Romanié de felonie și tradare, ca-ci -și apăra țier'a de barbati' selbategi; noi din contra, 'iamu fi acusat' de tradare și poltroneria, déca ar' fi statu cu manile în sinu; éra astadi le gratulam' și i felicitam'.

Caus'a comuna, pe care o face Romani'a înca și asta-data cu Russi'a, nu are se geneze pe nici-unu romanu; ea este justificata pe deplin pentru istoria. Tirani'a russésca, de care fabuléza diariile maghiare, comparata cu cea unгурésca și polóna din tôte periódele istoriei, nu are cauza de a se coperi cu frundie de finicu, ceea ce vomu și documentá în decursulu evenimentelor.

Asia déra femeile noastre voru merge înainte cu pasi siguri pe calea ce le aráta anim'a lor, vointi'a nationale și exemplulu Europei luminate, despretiundu ori-ce metechne ale tiraniei și egoismului ucigatoriu de patria. G. Baritin.

Brasiovu, în 2^o Iunie st. n.

Cu tôte ca situatiunea esterna, resbelulu dela confiniile monarchiei noastre austro-maghiare, pre-ocupa în cea mai mare mesura organele noastre de statu, totusi ele n'au datu uitarei nici cestiunea impacatiunei dualistice. În cateva cuvinte vomu precisá deci și noi stadiulu, în care se afla acăsta cestiune.

Cumu-ca proiectele de legi despre impacatiune n'au ajunsu înca nice pana astadi în discussiunea camerei, nu ne pôte cuprinde nice o mirare, ca-ci evenimentele dela Dunarea de jos și din Asi'a mica li-au camu taiatu domnilor dualisti poft'a de a se impacá mai multu pe socotel'a altor'a, decatu pe a loru propria; ne miramu înse candu vedemu, că acăsta impacatiune, care pentru unгурii nostri este o cestiune de viétia, a devenitu pentru ei la o importantia secundaria, ca-ci astadi ei fantasédia numai de softale turcesci și pentru salvarea Turciei voru se sacrifice chiaru și fratiitatea cu neamtiulu, care nu vrè a se animá pentru barbari'a turcésca; ne miramu mai departe candu vedemu, că famos'a impacatiune, care se considerá cá fapta împlinita, nu numai că n'are prospecte de a se realizá, ci se crede, că se va alege pulvere și cenusia din ea.

Ce e dreptu, comisiunile camerei ungresci, emisse pentru pertractarea prealabila a legiloru de impacatiune, si-au incheiatu lucrarile, înse nemtii

de cealalta parte nu se prea grabescu, de unde se vede, ca ei ambla cu cugete rezervate. Precandu unгурii fecera pre guvernulu lor se declare la protocolu, ca la casu, candu banc'a nationale austriaca n'ar' voi se înfiintiedie societatea de banca dualistica pre bacea și în sensulu stipulatiuniloru facute cu guvernulu austriacu, atunci guvernulu maghiaru 'și va tiené de detorintia a se adressá catra alte persóne pentru formarea societatii de banca austro-maghiara; pre atunci conducatoriulu clubului stangu din senatulu imperialu, deputatulu Dumba, a declarat' în faci'a alegatoriloru sei din Aspang în Austri'a de jos, ca nici unu austriacu adevératu nu va poté se votedie proiectele de impacatiune în form'a lor de acumu. Elu nice nu pôte se créda, ca se va face impacatiunea, ci este de convictiunea, ca dualismulu va romané într'o stare provisoria pana se va regulá de nou séu se va cassa. Cu privire la cestiunea bancei dise, ca densulu nu e de parere, că austriaculu se împarta cu unгурulu avantajiele bancei nationali. — Cumca cestiunea s'a camu complicatu se vede și de acolo, ca ministrii maghiari Tiszá și Széll ambla érași a colindá pe la usiele nemtilor din Vien'a.

— Precumu diseu înse mai susu, domni unгурi nu se ingrigiesc atatu de pielea lor, catu de pielea turciloru. Ei striga în gur'a mare, ca resbelulu începutu de Russi'a este resbelu de banditi, ca guvernulu din Bucuresci este perfidu și miserabilu, fiindu ca s'a aliatu cu muscalii, ca ei nu voru suferi la confiniile loru unu statu romanu independente, ca nu voru permite russiloru se tréca preste Oltu, că se nu póta trece apoi nici preste Dunare; dér' vediedu ca lucririle începute mergu înainte și se sevarsiescu și fora voi'a lor, au mai ciulitu puçinu din urechi și acumu vreau a se aretá tari și puternici facia de poporulu romanu de sub egemoni'a lor. Pre comerciantulu librariu din Oraviti'a cu numele Tieraanu, 'au datu pe manile justitiei, că tradatori de patria, fiindu-ca au aflatu la dinsulu de vendiare chart'a Daciei moderne, adusa din Romani'a cu scirea și invoirea auctoritatiloru maghiare dela vama. Comitétulu romaniloru din Brasiovu, celu alu dómnelor romane din Sahiu și din alte locuri, înfiintiate pentru adunare de ajutoria în favórea soldatiloru romani raniti, le-au desfiintiatu din motivu, ca sunt necompatibile cu atitudinea neutrăle a monarchiei; apoi spionagiulu între romani se cultiva cu atat'a zel, încatu s'a descoperitu dejá, ca în Sacele lenga Brasiovu se afla o societate de conjurati în frunte cu preutul Alexe Verzeș, care procura arme pentru poporu, mai cu séma lance, pre cari le ascunde în altariulu bisericei, și cate tôte de aceste, cari sunt menite de a agitá și iritá spiritele cele mai pacinice.

— Că comentariu la cele premise înregistramu aci unu actu, o manifestatiune a romaniloru din Bucovin'a, care imple de bucuria pe fia-care romanu. Diariulu „Osten“ din Vien'a în numerulu seu dela 27 Maiu ne spune, ca trei sute de notabili romani din Bucovina, între cari numele fruntasie ale țierei, au tienutu o adunare, unde s'a primitu cu unanimitate urmatóri'a declaratiune: „În momentulu, candu venimu a salutá cu cordialitate fratiésca Romani'a libera și independenta, ne grabimu totu-odată a arangia în tôte bisericele țierei noastre unu servitiu divinu solemn, spre a implorá binecuventarea Ceriului asupra scumpei Romanié. Asemenea ne vomu ingrigi, că se se forme die reuniuni și comitete pentru ajutorarea ranitiloru romani. Se traiésca Romani'a! Se traiésca armata romana! — Cernautiu în 24 Maiu 1877.“ — Candu asemeni manifestatiuni esu chiaru din sinulu romaniloru din Bucovin'a, atunci se scia domni unгурi și turci, ca viitoriulu poporulu romanu este asecurat.

— Independenti'a Romanié este astadi aprobata și sustienuta de tóta diaristic'a européna, —

afora de cea turco-maghiara, înse nice acăst'a nu tóta, ca-ci „corespondinti'a ungară“ a contelui Bethlen recitédia cuvintele lui Kossuth, „ca înfiintierea ungu regatu romanu independente și neutru ar' fi fórte de doritu în interessulu Ungarié“, și apoi adauge, „ca atacurile diarielor ungresci contra Romanié nu sunt nici decatu justificate și facu reu înmensu Ungarié, instrainandu-i simpatieile aliatié sale naturale în Orienté.“ — „Presse“ din Vien'a înca dice, „ca unu statu independente de nationalitate latina în Orienté este unu-zidu tare între slavii de nordu și sudu și consolidarea lui e chiaru în interessulu Austrié.“ Nu mai puçinu favorabilu se esprime și diurnalele francese, anglese și germane, dér' pre tôte le întrece „Faunfulla“ italiana, care dice: „Romani'a si-a proclamatu independenti'a! Se vedemu acumu onorabile Melegari, nu ti-a aparutu óre nóptea trecuta în visu imperatulu Traianu, luandu-te de mână și conducundu-te susu pe glorios'a spirala a columnei sale și aretandu-ti în fundál' orizontului pe descendentii legionariloru sei, cari astépta salutarea și îmbracisiera patriei mame? . . . Nu uitá deci, ca istori'a are detorintiele ei și sangele drepturii lui.“ — Schimbarea ministeriului republicanu în Franci'a și înlocuirea lui cu altulu monarchist-clericalu a produsu ingrigiri nu numai în Franci'a, ci și în Itali'a și Germani'a. Desi Mac-Mahon și noulu primu ministru alu seu Broglie afirma, ca guvernulu va continuá oper'a de pace și nu se cugeta la loviri de statu, totusi Germani'a nu se increde, ci a aflatu de bine a-si intari garnisónele din Alsaci'a și Lorenn'a cu mai multe regimente de infanteria, cavaleria și artileria.

Resbelulu.

Armatele stau înca intacte de ambele maluri ale Dunarei. Precandu russii și romani continua lucrarile de fortificare și facu pregatirile cele mai bune pentru fortiarea trecerei preste Dunare, pre atunci turcii înca se ingrôpa în forturi și alte intaritari de pamentu; și ei se și potu ocupá mai multu cu lucrarile de fortificare, ca-ci cu trecerea preste Dunare nu-si batu capulu, fiindu-ca sciu, ca dincóce nu-i astépta caféu'a și cibuculu, ci glontiuulu și butuculu. Înse că totusi se aiba și ei mangaiarea, ca au trecut' Dunarea, nu încetédia de a tramite pe la locuri ascunse și fora padia militara cate o banda de cerchesi séu basi-buzaci, că se descinda pe teritoriulu romanu, se jefuieca, se arda și se omóra. Asi'a s'a intemplat' și în 28 Maiu, ca o banda numerósa de turci a venitu cu miese caice la Flamandá și au datu focu satului. Locuitorii suprinsi și nearmati s'au retrasu de selbaticiele hiene, lasandu-si tötulu în préd'a focului și pe man'a turcului. Cinci barbati și doue femei au disparutu fora urma. Nu altmîntrilea s'a intemplat' și la comun'a Gréc'a, une vro 30 cerchesi au atacatu pe pazitorii unéi turme de rimatori, au luat' cu dinsii pe doi din pazitori, au furatu mai multi rimatori, éra pre ceilalti i-au impuscatu și i-au lasatu acolo. — Acestia sunt' fratii unгурiloru nostri, popóru menitu se domnésca în Europ'a! ?

În 27 Maiu a avutu locu o lupta între o bateria romana dela satulu Corabi'a și între doue monitórie turcesci de pe Dunare. Lupt'a a duratu 8 óre și s'a finitu cu retragerea monitórielor aprópe distruse la malulu turcescu. În acăsta lupta s'au distinsu locotenentele Cucu, brigadiarii Bucimanu, N. Alessandrescu și simplulu soldatulu Vasile Mihailu, cari trei din urma au si capatatu înaintarea chiaru pe campulu de onóre. — Diurnalele straine se întrecu a recunósce, ca soldatii romani se lupta cu unu coragiu admirabilu, cu atatu sange rece și despretiu de mórte, încatu inspira respectu și le punu pumnulu în gura chiaru și trufasilor inimici seculari.

Meritulu principalu la întreprinderea facuta cu sialup'a romana „Rundunic'a“ și la aruncarea în aeru a marelui monitoriu, despre care am vorbit' în n-rul precedentu, este alu majorulu romanu Murgescu, care cunoscundu Dunarea în tôte anghurile, și cotiturele ei, a facutu se succéda admirabil'a întreprindere. Atatu majorulu Murgescu, comandante alu flotilei, catu și locotenenti russi Dubasoff și Siestacoff au fostu chiamati la Ploiesci și din man'a marelui duce Nicolae au primitu cele

